

PIC.



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
 Ridgway Division
 P. O. Box 645476
 Pittsburgh, PA 15264-5252
 Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Invoice No 707-061686

Customer 000461

Bill to :

GETRAG S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

Sold to :

GETRAG S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

158434

SHIPPED FROM ADDRESS:

310 TANNER STREET
 RIDGWAY, PA. 15853

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person
5500036934	03/02/2018	NET 60	DAP SVEV		HO
Item	Part / Description / Details		Quantity	Unit Price	Extended Price
000010	2501243403	180 175 004 DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper: 125112	Rev U/M PC 5207968569 1160	12,960.0000 0.96630 180 175 012	12,523.25
000020	2501243506	180 175 005 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 125112	Rev U/M PC 5207968571 1160	10,368.0000 0.93000 180 175 013	9,642.24
000030	2501243507	180 175 006 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 125112	Rev U/M PC 5207968572 1160	2,592.0000 1.05400 180 175 014	2,731.97
Manufactured In The USA Please Pay In US Dollars				Total Item Price	24,897.46
				Shipping	0.00
				Total Inv Price	\$ 24,897.46
SHIPPED TO ADDRESS: GETRAG S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEL CICLAMINI 4 MODUGNO BARI I-70026 Italy MANUFACTURED IN THE US CALL OFF #19 DATE: 03-08-2018 10 Pallets					

<http://www.metalpowder.com/about/communications/terms-conditions/>

CUSTOMER COPY

F01A14(REV.2)

Page 1

Authorized Signature



Metal Powder Products Company
Ridgway Division
310 Tanner Street
Ridgway, Pa 15853
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Shipping List: 125112
Customer No 000461
Sales Order Shipper

Ship to : **GETRAG S.P.A.**
PLANT MODUGNO
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Customer PO	Ship Date	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	FOB
5500038934	03/02/2018	027835-00	360	0.00			DAP SVEV
Item	Part / Rev / Description / Details					Order Quantity	Ship Quantity
	☐ Bronze Bearings ☐ Stamping NO1 I/S in the Rough "PLEASE NOTIFY US PRIOR TO PROCESING OUR PRODUCT OF ANY DISCREPANCIES WITH WEIGHT OR PIECE COUNT." MANUFACTURED IN THE US CALL OFF #19 DATE: 03-08-2018 10 Pallets						

<http://www.metalpowder.com/about/communications/terms-conditions/>



Metal Powder Products Company
Ridgway Division
310 Tanner Street
Ridgway, Pa 15853
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Shipping List: 125112
Customer No 000461
Sales Order Shipper

Ship to : GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Sold to : GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Customer PO	Ship Date	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	FOB
5500036934	03/02/2018	027835-00	360	0.00			DAP SVEV
P.O. Line Item	Part / Rev / Description / Details					Order Quantity	Ship Quantity
005	2501243403 Rev 968 U/M PC Due Date: 12/08/2017 SO Item 1, Release 005 03/02/2018 12:00:00 DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper #:  125112 Cust PO (K):  5500036934 Part (P):  2501243403 Quantity Shipped (Q):  12960 Lot/SN(s) IV831A Qty 12960					51,840	12,960
005	2501243506 Rev 968 U/M PC Due Date: 12/08/2017 SO Item 2, Release 005 03/02/2018 12:00:00 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG					25,920	

<http://www.metalpowder.com/about/communications/terms-conditions/>



Metal Powder Products Company
Ridgway Division
310 Tanner Street
Ridgway, Pa 15853
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Shipping List: 125112
Customer No 000461
Sales Order Shipper

Ship to : GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Sold to : GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Customer PO	Ship Date	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	FOB
5500036934	03/02/2018	027835-00	360	0.00			DAP SVEV
P.O. Line Item	Part / Rev / Description / Details					Order Quantity	Ship Quantity
	Shipper #:  125112 Cust PO (K):  5500036934 Part (P) :  2501243506 Quantity Shipped (Q):  10368 Lot/SN(s) IV987A Qty 10368						10,368
004	2501243507 Rev 968 U/M PC Due Date: 11/03/2017 SO Item 3, Release 004 03/02/2018 12:00:00 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper #:  125112 Cust PO (K):  5500036934 Part (P) :  2501243507 Quantity Shipped (Q):  2592 Lot/SN(s) IV698A Qty 2592					23,328	2,592

<http://www.metalpowder.com/about/communications/terms-conditions/>

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

1 DICHIARAZIONE

IM A

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

3 Formulari

4 Dist. di carico

1 2

4 N.:00007570W 05/03/18

5 Articoli

6 Totale dei colli

7 Numero di riferimento

3

10

1/996/1/MV/

9 NULLA OSTA
ai fini dei divieti
economici e valutari
Il Funzionario

DATA DI ACCETTAZIONE

DICHIARAZ. TRASMESSA TELEATICAMENTE

Il Funzionario

AUTOR. MINISTERIALE DEL

10 Paese ultima
destin.11 Paese transaz./
prod.

12 Elementi del valore

13 P.A.C.

14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLLDGU74H08A662T

GUIDO MILELLA

C.SO VITTORIO VENETO, 6/A

70123 BARI

15 Paese di spedizione/esportazione

U.S.A.

15 Cod.P.sped./esport.

a US b

17 Cod.P.destinaz.

a IT b BA

16 Paese di origine

U.S.A.

17 Paese di destinazione

18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo

CAMION

IT

0

19 Ctr.

DAP

MODUGNO

1

21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera

CAMION

IT

22 Moneta ed importo totale fatturato

USD

24897,46

23 Tasso di cambio

1,231200

24 Natura della
transazione

1 1

25 Modo di trasporto
alla frontiera

3

26 Modo di trasporto
interno

3

27 Luogo di scarico

28 Dati finanziari e bancari

29 Ufficio di entrata/uscita

IT018100

30 Localizzazione delle merci

F-FE

31 Colli e
designazione
delle merci

PX

Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura

1 PALETTA VAL.FATT.:2731,97

RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

A SCARICO IM/7 NR.631/J DD.19.12.2017 DOGANA

DI BARI(FATTURA NO.9022)

CALL OFF NUMBER: 19/2018

32 Articolo

1 N.

33 Codice delle merci

84839081

90

S001

34 Cod.P.di origine

a US b

35 Massa lorda (Kg)

423,20000

36 Preferenze

100

37 REGIME

4071

38 Massa netta (Kg)

391,90000

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM

7-631-J-19122017---IT018100

41 Unità supplementari

42 Prezzo dell'articolo

2218,95

43 Cod.
M.V.

Codice MS 45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico

2218,95

47 Calcolo
delle
imposi-
zioni

Tipo

Base imponibile

Aliquota

Importo

MP

48 Dilazioni di pagamento

F

002936J

49 Identificazione del deposito

18983R

A00

2218.95

2.7 %

59,91

405

2278.86

22 %

501,35

406

2278.86

22 %

- 501,35

G

B

Dati contabili

G

REG. 4

N.00007570W DEL 05.03.18

CONTO N. 002936J

- A 93 N. 002334

EUR.

0,00 G

SCAD. 08.04.18

EUR.

545,99 F

SCAD. 08.04.18

50 Obbligato principale

N.

Firma:

C UFFICIO DI PARTENZA

51 Uffici di
passaggio
previsti
(e paesi)

rappresentato da:

Luogo e data:

52 Garanzia

non valida per

Codice

53 Ufficio di destinazione (e paese)

J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE

Si delega per il controllo il

Sig.
Il Capo Servizio

V: Il Capo Servizio

54 Luogo e data:

BARI 05/03/18

Firma e nome del dichiarante / rappresentante

GUIDO MILELLA

RAPPRESENTANZA DIRETTA

n. iscriz. albo 0216

STAMPA SU AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100

BRUNO MILELLA & C SRL

Esemplare per il paese di destinazione

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

2 Speditore / Esportatore 8 Destinatario W 04886850728
GETRAG S.P.A.

1 DICHIARAZIONE		
IM	C	A
3 Formulare		BIS
2	2	

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

31 Colli e designazione delle merci

PX

5 PALETTE VAL.FATT.:12523,25
RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
A SCARICO IM/7 NR.41/M DD.17.01.2018 DOGANA
DI BARI(FATTURA NO.9053)
CALL OFF NUMBER: 19/2018

32 Articolo
2

33 Codice delle merci

84839081 90 S001

34 Cod.P.di origine

a US b

35 Massa lorda (Kg)

1707,79000

36 Preferenze

100

37 REGIME

4071

38 Massa netta (Kg)

1551,29000

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM

7-41-M-17012018---IT018100

41 Unità supplementari

42 Prezzo dell'articolo

10171,58

43 Cod. M.V.

Codice MS 45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico
10171,58

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni

N380-US-2018-707-061686||N934-IT-2018
Y023-IT AEOF 17 1352
01DI-IT-2017-17121210551249590000001

31 Colli e designazione delle merci

PX

4 PALETTE VAL.FATT.:9642,24
RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
A SCARICO IM/7 NR.41/M DD.17.01.2018 DOGANA
DI BARI(FATTURA NO.9053)
CALL OFF NUMBER: 19/2018

32 Articolo
3

33 Codice delle merci

84839081 90 S001

34 Cod.P.di origine

a US b

35 Massa lorda (Kg)

1366,23000

36 Preferenze

100

37 REGIME

4071

38 Massa netta (Kg)

1241,03000

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM

7-41-M-17012018---IT018100

41 Unità supplementari

42 Prezzo dell'articolo

7831,58

43 Cod. M.V.

Codice MS 45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico
7831,58

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni

N380-US-2018-707-061686||N934-IT-2018
Y023-IT AEOF 17 1352
01DI-IT-2017-17121210551249590000001

31 Colli e designazione delle merci

32 Articolo

33 Codice delle merci

34 Cod.P.di origine

a b

35 Massa lorda (Kg)

36 Preferenze

37 REGIME

38 Massa netta (Kg)

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente

41 Unità supplementari

42 Prezzo dell'articolo

43 Cod. M.V.

Codice MS 45 Aggiustamento

46 Valore statistico

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni

47 Calcolo delle imposte

Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP
A00	10171.58	2.7 %	274.63	F	A00	7831.58	2.7 %	211.45	F
405	10446.21	22 %	2298.17	G	405	8043.03	22 %	1769.47	G
406	10446.21	22 %	- 2298.17	G	406	8043.03	22 %	- 1769.47	G
Totale primo articolo: 274,63					Totale secondo articolo: 211,45				
Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Importo	MP	RIEPILOGO	
					405	4568.99			Esemplare per il paese di destinazione
					406	-4568.99			
					A00	545.99			
Totale terzo articolo:					T.G.:	545.99		C UFFICIO DI PARTENZA	
								REG.4 N.00007570W DEL 05-03-2018 A 93 N.002334	

BRUNO MILELLA & C SRL

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 7570W del 05/03/2018 - Ufficio: 18100

Totale articoli	3	Totale colli	10	Totale massa lorda	3497.22
Tot. Dir. Acc.	545.99	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	545.99	ID. Telem.	0SLK		
Tot. Dir. Gen.		Data Conv.	05/03/2018		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT GETRAG S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	3YL5LW
				Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	2334	Del	05/03/2018	Piccola cassa	
Quietanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.

Rettificata da

Annullamento

Annullata da

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - GETRAG S.P.A.

Codice paese di spedizione US

Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato USD 24897.46 (1.23120)

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 7570W del 05/03/2018 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 423.2 - Peso netto: 391.9 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 5 - Peso lordo: 1707.79 - Peso netto: 1551.29 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 3

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 4 - Peso lordo: 1366.23 - Peso netto: 1241.03 - Qnta suppl.: n.d.

MPP C/O SVEVATRANS S.R.L. Sede Legale Via Peter Mayr,10 I - 39042 Bressanone (BZ) Sede Amministrativa Via dei Gerani, 5 I - 70026 Modugno (BA) - P.IVA 05858940728 Albo Autotrasp BZT 2153611D		Documento di trasporto			
		N.	033	DATA	08/03/2018
		a mezzo	mittente □	vettore ■	destinatario □
GETRAG S.p.A. dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) P.IVA 04886850728		Via I - C.F. e	GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) P.IVA 04886850728		
Causale del trasporto		Trasferimento da mag. Doganale		Pag.	
Quantità	Descrizione dei beni			INVOICE MPP	
12960	2501243403			707-061686	
10368	2501243506			707-061686	
2592	2501243507			707-061686	
Aspetto esteriore dei beni		A VISTA		N.COLLI	10
Consegna e inizio trasporto	Destinatario	Mittente	Data e ora del ritiro		Firma del conducente
	□	□			
Vettori			08/03/2018	ore 9	Firma
SVEVATRANS S.R.L. Legale Via Peter Mayr,10 I - 39042 Bressanone (BZ) Sede Amministrativa Via dei Gerani, 5 - 70026 Modugno (BA) - Tel. 080.5382526 P.IVA 05858940728 - Albo Autotrasp BZT 2153611D					Firma
			Firma destinatario		
Annotazioni					



Rampa 18

Compilazione a cura dell'ufficio ricevimento KN:

DATA	08/03/18	TRASPORTATORE	SCHWEITZER
TARGA	XAS77EX	AUTISTA	
NR COLLI VIAGGIO	30	DOC. IDENTITA'	

Compilazione a cura dell'operatore di scarico KN:

COLLI RICONTRATI	29
------------------	----

DdT	COLLO	COLLO DANNEGGIATO	COLLO MANCANTE	NOTE
		☐	☐	Articolo
		☐	☐	Nr. Pezzi
		☐	☐	Anomalia
		☐	☐	Articolo
		☐	☐	Nr. Pezzi
		☐	☐	Anomalia
		☐	☐	Articolo
		☐	☐	Nr. Pezzi
		☐	☐	Anomalia
		☐	☐	Articolo
		☐	☐	Nr. Pezzi
		☐	☐	Anomalia
		☐	☐	Articolo
		☐	☐	Nr. Pezzi
		☐	☐	Anomalia
		☐	☐	Articolo
		☐	☐	Nr. Pezzi
		☐	☐	Anomalia

OPERATORE		FIRMA	
-----------	--	-------	--